

Kupujte VOJNE BONDE!
Najstarejši slovenski dnevnik v Ohio
Oglasi v tem listu so uspešni

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

Kupujte VOJNE BONDE!
The Oldest Slovene Daily in Ohio
Best Advertising Medium

VOLUME XXVI.—LETO XXVI.

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), MARCH 26, 1943.

ŠTEVILKA (NUMBER) 70

Vplivi marčevega vremena

Ob času naše razprave s "Prosveto" z ozirom na osvobodilne boje v Sloveniji in ostali Jugoslaviji, je "Prosveta" urednik naglašal tudi to obžalovanja vredno posledico partizanskih bojev proti osišču, ker se potem osišče neusmiljeno maščuje nad nedolžnimi ljudmi. V svojem komentarju na resolucijo društva Lunder Adamič, št. 28 SNPJ, katero društvo je protestiralo proti tozadevnemu pisanju "Prosvetinega" urednika, pa ugotavlja urednik tudi sledeče: "Kolikor so 'partizani' aktivni v bojih z osiščem, vrše dobro delo — kajti vsak udarec, ki ga dobe nacifašisti od kogar koli, je dober in potreben udarec, itd."

Ali je "Prosveta" urednik pozabil, da ni še dolgo temu, ko se je zgražal nad temi "dobrimi in potrebnimi udarci" na nacifašiste, ker radi teh udarcev trpe nedolžne žrtve? Torej kaj naj si mislimo o njegovi logiki in njegovih argumentih? Zakaj je te udarce — zaradi njihovih posledic — komaj pred mesecem dni obsojal in žigosal, danes pa pravi, da partizani, v kolikor ne služijo komunistični propagandi, vrše z zadajanjem teh dobrih in potrebnih udarcev — dobro delo...

Zastopniki sosednih občin protestirajo proti nakupu elektrarne

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

Včeraj so prišli v Cleveland predstavniki devetih sosednjih mest in trgov, ki so protestirali proti nameravanemu nakupu C. E. I. elektrarne od strani mesta.

V petih dneh se mora nabrati po \$80,000 na dan

Do včeraj je bilo nabrano za Rdeči križ \$1,380,762; celotna kvota znaša \$1,780,000.

V petih dneh kampanje Rdečega križa, morajo nabiralci nabrati po \$80,000 na dan, a ko se naj doseže do konca meseca določeno vsoto, ki znaša \$1,780,000.

Včeraj je bilo nabranega \$51,130, h kateri vsoti so prispevali uslužbenci in delavci Cleveland Graphite Bronze Co., \$18,252.05.

Uslužbenci in delavci Fisher Body tovarne so prispevali \$1,243.25; Steel and Tubes divizija Republic Steel korporacije je prispevala \$1,100.25.

Vsota, ki so jo prispevali uslužbenci Graphite Bronze Co., je dvakrat večja kakor je bila prvotno določena.

Češkoslovaški šivalni krožek slovaške luteranske cerkve je prispeval v sklad Rdečega križa \$350.

Priznanje četrti brigadi črnogorskih partizanov

Poveljnik Tito izraža priznanje 4. brigadi in njenemu 2. bataljonu za hrabrost v boju.

MOSKVA, 24. oktobra — Radio Svobodna Jugoslavija poroča, da je vrhovni poveljnik osvobodilne armade "Tito" osebno odlikoval neko črnogorsko partizansko brigado za njeno izredno hrabrost v bojih z osiščem.

"Dne 2. maja je četrti črnogorska brigada v zadnjem trenutku prestregla nemško kolono, ki si je prizadevala prederati naše vrste pri Veliki Gumni, s čemer bi bili spravljeni v največjo nevarnost naši ranjenci, ki so se nahajali tam," je rečeno v Titovem povelju.

"V celodnevem srčitem boju je drugi bataljon te brigade nemško ustavil sovražnika, temveč ga popolnoma potolkel in razpršil.

"Za to izredno hrabrost izrekam četrti brigadi, zlasti njenemu 2. bataljonu mojo prisrčno in iskreno zahvalo.

"Prav tako izrekam svoje priznanje in zahvalo poveljniku drugega bataljona četrte brigade Nikolaju Strugarju (po imenu sodeč, je to Slovenec. Uredništvo), ki se je izkazal izredno hrabrega in gospodarja položaja. Naj nam ti moške služijo v zgled v naših bodočih trdih bojih za osvoboditev domovine!"

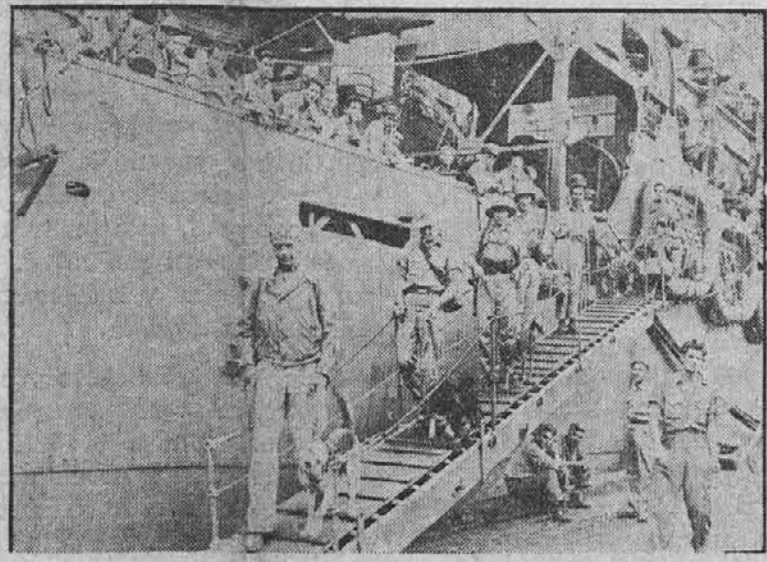
Vile rojenice

Pri družini Mr. in Mrs. Edward Urbanek, 857 E. 139 St., so se zglasile vile rojenice in pustile v spomin zalo hčerko, težko osem funtov. Materino dekliško ime je Alice Bambich, ter se nahaja z deklico v Huron rd. bolnišnici. Oče je brat of Mrs. Lad Marold. Čestitamo!

Iz bolnišnice

Iz Glenville bolnišnice se je vrnila na svoj dom poznana Mrs. Frances Zugel, stanujoča na 6308 Carl Ave., kjer jo priateljice sedaj lahko obiščejo.

Povratek ameriških marinov



Na sliki vidimo ameriške marine, ki istopajo v nekem ameriškem pristanišču s parnika, ki jih je pripeljal z Guadalcanala.

Ruske čete prodirajo dalje proti Smoljensku

V okolici Belgoroda in Harkova odbijajo Rusi vse nemške napade.

Iz Moskve poročajo danes, da so ruske čete zavzele neko nadaljnjo silno utrjeno postojanko in več krajev v svojem prodiranju proti Smoljensku, dočim so druge ruske armade onemogočile prizadevanja Nemcev, da bi slednji vzhodno od Harkova prebili rusko obrambno črto.

Ena ruska kolona, ki prodira proti Smoljensku, je prodrla v bližino Duhovščine, kateri kraj se nahaja 23 milj severovzhodno od Smoljenska, dočim operira druga kolona v bližini Dorogobuža, ki leži 50 milj vzhodno od te velike nemške baze.

V Belgorod-Čugujev okraju in pod Harkovom so se vsi nacijski napadi izjalovili.

Dalje proti jugu, v Kubanski pokrajini, kjer se je blato toliko osušilo, da so operacije omogočene, so pričeli Rusi zopet prodirati proti Kerču in Novorossiku.

Koncert Zarje

V nedeljo ob 5. uri popoldne se bo dvignil zastor za pomladanski koncert pevskega zbora "Zarja." Prva pesem bo "Rudarska", to je pesem v počast rudarjem, ki nam kopljejo rudo in kurivo ter druge važne stvari, ki so potrebne za človeško življenje. Nato bodo sledile druge pesmi, katere boste čitali v programu.

V drugem delu programa bo mo šli pa na izlet, kjer bo mnogo smeja in zabave. Pred drugim delom programa bo nastopil s svojim govorom Milan Medvedšek, ki vam bo v kratkih besedah povedal o kulturi in današnjih razmerah.

Po koncertu bo pa ples in prosta zabava, za katerega bo igral Johnny Peconov orkester.

Pri pari in kuhinji boste dobili okrepčila. Ako še nimate vstopnice, jo še lahko dobite pri pevcih in pevkah Zarje in pri Mrs. Makovec v slaščičarni v Slovenskem narodnem domu. Bolje je, da si jih nabavite že vnaprej, da vam ne bo treba stati pred blagajno.

Kultura

Pevski zbor "Jadran"

V nedeljo popoldne ob 3. uri se vrši seja pevskega zbora "Jadran." Po seji mala zabava. Vabljeni ste vsi člani.

"Pravda" naglašja zahtevo sveta po drugi fronti

Čas ne čaka, pravi Pravda, kvotirajoč izjave strokovnjakov in angleških ter ameriških novin.

MOSKVA, 24. marca. — Ruski časopis "Pravda" objavlja pod naslovom "Čas ne čaka," dolg sumaričen pregled inozemskega časopisja ter navaja izjave nekaterih vodilnih angleških in ameriških listov glede potrebe druge fronte.

"Nemci si obupno prizadevajo," pravi "Pravda," "da bi se izotali iz kočljivega položaja, v katerega so zabredli. Angleško in ameriško časopisje poudarja, da se ne sme dati Nemcem nobene prilike, da bi si pomagali od udarcev, ki jim jih je zadala rdeča armada.

Naglašajoč, da so pričeli Nemci v Ukrajini svojo kontraofenzivo s pomočjo svežih divizij, ki so jih pripeljali na rusko fronto z evropskega zapada, pravi Pravda, da je to dejstvo središče zanimanja svetovnega časopisja.

Časopis kvotira majorja G. Fielding Eliota, ameriškega vojaškega strokovnjaka, ki tudi naglašja v New York Herald Tribune in v drugem časopisju potrebo druge fronte v Evropi, preden bodo vsi potencialni pomočniki zaveznikov deportirani v Nemčijo, pri čemer poudarja Eliot nasilno mobilizacijo francoskih delavcev.

ORODJE ZA VOJNO PRODUKCIJO

Leta 1942 je bilo izdelanega v Zedinjenih državah za \$1,500,000,000 orodja za stroje, ki izdelujejo vojno produkcijo, to je sedemkrat več kot leta 1939. Potrebno pa je in še bo mnogo več tega orodja.

MILO NE BO ŠE RACIONIRANO

WASHINGTON, 25. marca. — Urad za administracijo cen naznanja, da nima še nobenih načrtov za racioniranje mila in da slednje vsaj v bližnji bodočnosti ne bo racionirano.

Dajte stare klavirje

Člani Van Drivers' unije, ki pripadajo A. F. of L. bodo v nedeljo dne 18. aprila prostovoljno in brezplačno pobirali stare klavirje, katerih kovina bo vporabljena za vojne svrhe.

Omenjene nedeljo bo pobiralo stare klavirje 50 truckov in 200 delavcev.

NEMCI PRIZNAVajo NE-UGODEN POLOŽAJ V TUNISIJi

Nemški radio pripravlja ljudstvo na še neugodnejše vesti. — Uspešno prodiranje ameriških čet.

DNEVNO POVELJE GENERALA MONTGOMERYJA

Osišče je snoči priznalo svoj umik v Tunisiji, ko so ameriške čete zavzele zadnji gorski greben, ki jim je preprečeval vdor na 28 milj široko obrežno planjavo.

Na jugu se vrši srdita bitka za posest Mareth črte.

Berlinski radio priznava, da so ameriške čete vdrle v nemške pozicije v Maknassy okraju, toda radio pravi, da so jih Nemci vrgli nazaj.

Prodiranje ameriškega vojaštva
Ameriške čete pod poveljstvom generala Pattona so prodrle v bližino nekaj milj do Mezzoune.

Nemško skrb glede usode čet maršala Rommela je opaziti iz poročil nemškega radia, ki naznanja, da stoji Rommel pred veliko številčno kakor tudi materialno premočjo. Radio naznanja, da so bili Amerikanci na ceni silno ojačeni, iz česar je sklepati, da pripravlja radio nemško ljudstvo na poročilo, da bodo Amerikanci kmalu prebili nemške vrste ter potisnili Rommelove čete proti morju.

Optimizem v Londonu

Londonski vojaški krogi so zelo optimistični, toda naglašajo, da ima angleška osma armada, ki ji poveljuje general Montgomery, pred seboj še trdo in krvavo delo, preden ji bo mogoče zadati odločilen udarec na Mareth črto.

Zavezniška kontrola zraka

Zavezniška letala imajo popolno kontrolo zraka v Afriki, kjer sipljejo tone eksploziv na sovražnika in njegove komunikacije. Vprašanje je samo, koliko časa bodo mogli Nemci vzdržati to bombardiranje; do slednjega ni še nobenih znakov o razsulu osišča. Rommel se še vedno hrabro bori na vseh frontah.

"Vrzmimo sovražnika v morje!"

General Montgomery je izdal svojim vojakom sledeče dnevno povelje:

"Ko se bo enkrat pričela odločilna bitka, bodo oči vsega sveta uprte na angleško osmo armado. Skrbimo, da bo dobil svet samo dobre vesti in da jih bo vsak dan dovolj. Z zaupanjem v Boga in pravico naše stvari, stopajmo naprej do zmage.

"Naprej do Tunisije! Poženi mo sovražnika v morje!"

DARILA ZA VOJNE UJETNIKE

Rdeči križ bo pričel kmalu z razpošiljanjem in razpečevanjem 11 funtov težkih omotov za ameriške vojake, ki se nahajajo v vojnem ujetništvu v državah osišča. Ti omoti bodo vsebovali živila, tobak in milo.

REVŠČINA V ŠPANIJi

LONDON, 25. marca. — Potniki, ki prihajajo iz Španije, pripovedujejo, da vlada tam tako velika revščina, da stoji beači v vrstah na ulicah, kakor na primer drugod ljudje pred tržnicami. To so posledice zmage španskega klerofašizma nad republikansko armado.

Slovenija pod nemškim jarmom

Zaradi razstrelitve nekega mostu v bližini Ljubljane, so Nemci ustrelili 50 talcev.

Lokalni nemški listi poročajo dne 19. februarja iz uradnih virov: "Poziv naslovljen kategoriji 'Schutzangehoerige,' možem in ženam, v svrhu obrambe rajha, je povzročil precej nespornost in pomot. Osebe iz osvobojenega ozemlja spodnje Stajerske in Gorenjske so 'Schutzangehoerige' le, ako niso nemški državljani, a vseeno pristojni v kraje, nedavno priključene rajhu (okraj Celje, Kranj, Maribor, Ptuj, Radgona)."

(Ta vest je presenetljiva, ako jo primerjamo z nemškimi izjavami, da Slovenci nismo Slovani, temveč Nemci, ter da je naša 'sveta dolžnost' dajati svojo kri za nemški rajh. Nemci torej mobilizirajo v naših krajih ljudstvo, kateremu niti sami ne priznavajo nemškega državljanstva! — Op. JIC).

Most blizu Ljubljane pognan v zrak

LONDON, 22. marca (UP) — Podtalna poročila, ki so danes prispela v London, javljajo usmrtnih 50 jugoslovanskih talcev zaradi tega, ker so partizani razstrelili važen most v bližini Ljubljane; ob tej priliki je bil ubit uradnik Gestape, več drugih pa je bilo ranjenih. Ukaz za ustrelitev talcev je izdala nemška oblast.

Iz življenja naših ljudi po Ameriki

John Peterel, Kemmerer, Wyo. — Vodil je mesnico in grocerijsko trgovino. Zapušča soprogo Rozalijo, dva sina, od katerih je eden pri vojaki, in eno hčer.

Eveleth, Minn. — Miss Margaret Habyan, najmlajša hčerka Mr. in Mrs. John Habyan, je kot izkušena bolničarka (nurse) v Kahlerjevi bolnišnici (nurse) v Rochesteru, Minn. Ostala bo v Rochester kot bolničarka v veliki Colonial bolnišnici.

Podprmo borbo Amerike za demokracijo in svobodo sveta z nakupom vojnih bonдов in vojno-varčevalnih znank!

Važna seja farne S.N.P.J.

Nocoj ob 8. uri se bo vršila seja direktorjev in zastopnikov izletniških prostorov SNPJ v Slov. del. domu na Waterloo Rd. Prosi se točne udeležbe.

Seja

Nocoj, ob 7.30 uri se vrši redna mesečna seja društva Zavedni sosedje št. 158 SNPJ, v Slov. društvenem domu na Recher Ave.

UREDNIŠKA STRAN "ENAKOPRAVNOSTI"

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING AND PUBLISHING CO.
 6231 ST. CLAIR AVENUE — HENDERSON 5311-12
 Issued Every Day Except Sundays and Holidays.
 SUBSCRIPTION RATES (CENE NAROCNINI)

By Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:	
(For One Year — (Za celo leto))	\$6.50
(For Half Year — (Za pol leta))	3.50
(For 3 Months — (Za 3 mesece))	2.00
By Mail in Cleveland, Canada and Mexico:	
(For One Year — (Za celo leto))	\$7.50
(For Half Year — (Za pol leta))	4.00
(For 3 Months — (Za 3 mesece))	2.25
For Europe, South America and Other Foreign Countries:	
(For One Year — (Za celo leto))	\$8.00
(For Half Year — (Za pol leta))	4.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3rd, 1879.

104

POMAGAJMO RDEČEMU KRIZU!

Vojka in mornarica sta zaprosila Rdeči križ za 4,000,000 darov krvi v l. 1943. Iz njih se pripravi plazma, ki se rabi za transfuzije krvi. Za to in druga vojna delovanja Rdečega križa je treba milijonov dolarjev. Prispevajte. Postanite darovalci krvi in darujte za vojni sklad Rdečega križa za l. 1943.

Ameriški Rdeči križ upravlja več kot 150 klubov, počivalnic in zabavišč za rabo ameriških vojakov in mornarjev preko morja. Nahačajo se tam, kjer so vojaki in mornarji pri roki, ko imajo dopust, in jim nudijo na tujem zatočišče za odmor in zabavo, kadar so izven taborišča. Vaši prispevki za Rdeči križ zagotovijo njih nadaljno vzdrževanje.

V slučaju elementarnih nezgod je dostikrat prehrana vsega prizadetega prebivalstva odvisna od Rdečega križa. Podpirajte vojni sklad Rdečega križa!

Prostovoljni delavci Rdečega križa pripravljajo milijone obvez, ki se toliko rabijo v vojni. Rdeči križ potrebuje vašo pomoč za vojni sklad leta 1943.

Cvetoče rastline, ki jih vrtnarski klubi vsak mesec darujejo tabornim in bolnišničnim oskrbovalnicam Rdečega križa, prinašajo tolažbo in veselje v mnoge vojaške bolnišnice.

Ameriški Rdeči križ upravlja tretjo največjo "verigo" kinematografskih gledališč na svetu. Brezplačne predstave se vršijo po dvakrat na teden za konvalescentne bolnike v vojaških in mornariških bolnišnicah širom Združenih držav.

Slike se redno spreminjajo kot v rednih komercialnih kinematografih. Kinematografska industrija sodeluje s tem, da daje slike na razpolago ob nizkih cenah. Vojni sklad Rdečega križa financira tudi ta program.

Ko je kovina postala tako nujno potrebna za vojno, je častni znak Rdečega križa, ki se podeli vsakemu darovalcu, postal nekoliko drugačen. Sedaj je papirnat. To pomenja veliko štednjo kovine za vojne svrhe. Rdeči križ razdeli več kot 60,000,000 znakov tekom kampanje za vojni sklad.

Pripravljanje gorkih obedov v šolah in otroških dnevnih oskrbovalnicah je tudi del programa Rdečega križa. Otroci v mnogih krajih imajo veliko korist od tega. Vaši prispevki za vojni sklad Rdečega križa bodo pomagali, da se to delo nadaljuje.

Rdeči križ je že rekrutiral 25,000 bolničark za vojsko in mornarico. Tekom l. 1943 jih je treba 36,000 več. Rdeči križ preiskuje vzgojo, izkušnjo in druge kvalifikacije vseh rekrutiranih bolničark. To postopanje olajšuje breme vojnih uprav, priskrbuje potrebne bolničarke in zagotavlja našim fantom v uniformi najboljše bolničarsko oskrbo.

Zaradi oskrbe naših obojestranskih sil Ameriški Rdeči križ ne zanemara pozabljenega človeka današnjega dne: vojnega ujetnika. Omoti živčevja, cigarete, tobak, zdravniško potrebščine in oblačila se potom Mednarodnega odbora Rdečega križa v Genovi pošiljajo ameriškim in zavezniškim vojakom in mornarjem, ki so imeli nesrečo, da so prišli v ujetništvo. Tako blago se dostavlja našim fantom na Daljnem vzhodu in po Evropi. Da se to in enaka delovanja Rdečega križa nadaljuje, mora vsak Amerikanec podpirati vojni sklad Rdečega križa.

Da se odpomore pomanjkanju bolničark, Rdeči križ vežba veliko število bolničarskih pomočnic. Tekom l. 1942 je Rdeči križ pridobil približno 70,000 žensk za tako vežbanje. Po 80 urah pouka so bolničarske pomoč-

nice dodeljene bolnišnicam, kjer nadomeščajo redne bolničarke v raznih manjših dolžnostih in jim tako dajejo priliko, da se popolnoma posvečajo stvarjem, ki potrebujejo vse njihovo strokovno znanje. Vsakdo more pomagati, da se to delovanje nadaljuje s prispevki za vojni sklad Rdečega križa.

UREDNIKOVA POŠTA

Vabilo na spomladanski koncert

Cleveland, Ohio. — Zopet bo nastopil naš priljubljeni in delavski pevski zbor "Zarja" na pomladanskem koncertu, ki ga priredi prihodnjo nedeljo, dne 28. marca, in sicer kot po navadi v avditoriju Slovenskega narodnega doma na St. Clair Ave. Pričetek bo ob 5. uri popoldne, namreč nekoliko pozneje kot ponavadi, pa menda bo vseeno dovolj časa, da se med seboj pozabavamo in pomenimo. Torej, na ta koncert "Zarje" bomo prišli, in najraje radi tega ker Zarja deluje in se trudi že od leta 1916, že skoraj 27 let brez prenehanja.

Vedno stoji na delavskem stališču in s preostanki svojih prireditev je vedno podpirala delavske, kulturne in napredne ideje ter ustanove. Med tem časom so pevci in pevke Zarje na stotinekrat nastopili in s svojimi nastopi pomagali mnogim družtvom, narodnim domovom, podpornim organizacijam pri različnih proslavah, obletnicah in ob drugih prilikah, posebno društvom naše Slovenske narodne podporne jednote in bivše Svobode, podp. zveze (dokler se ni združila z Jednoto).

Zbor "Zarja" je pomagal denarno in drugače raznih stavarjem, naprednim listom, med temi največ Proletarcu, čitalnici, Umetniški šoli, itd. Najbolj lepo in častno pa je od strani zbora in soc. kluba št. 27, ker ima stalno najeto sobo in posušeno ter točno plačuje zanj od \$18 do \$22 mesečno ter pomaga s tem Domu, in sicer že od kar obstoja Slovenski narodni dom na St. Clair Ave.

Zbor "Zarja" ima tudi več svojih članov — mladih fantov — v armadi Strica Sama. Vemo tudi, da je brez njih težko prirediti koncerte in druge nastoje. Še posebno sedaj, ko je članstvo preveč zaposleno in trudno, a delo in trud za priredbo vedno pade na malo skupino. Se vidimo prihodnjo nedeljo popoldne in zvečer pri Zarjanih v Slovenskem narodnem domu! Anton Jankovich, prijatelj "Zarje".

Za nas in za trpinčeni narod

Cleveland, Ohio.

Cenjeni bralci: Moj namen ni, da bi vam sporočala, da bo v soboto, 27. marca plesna zabava v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd., ter da bo ta ples priredila podružnica št. 35 S. S., Jug. pomožne akcije, pač pa je moj namen vas vse opozoriti na to, kajti vsi tako radi pozabimo.

V podrobnosti je že bilo sporočeno v kakšen namen se prireja to zabava in ples. Odbor in zastopniki te akcije se trudijo, da bi bil uspeh boljši, jaz pa povabim v imenu bednih sirot, torej pridite. Imeli smo že par takih prireditev, katerih ste se udeležili, in uspeh je bil povoljen. Tudi sedaj je odvisno od vas in vsakega posameznika.

Več udeležencev — več dolarjev bo ostalo v pomoč mučenikom onkraj morja.

Časi se spreminjajo in tudi mi ljudje se na ta ali drugi način preobličimo, samo spomini živijo. Spomini mladih let in tudi prijatelji, sorodniki v domovini nas poznajo take kot smo

bili, in ker smo mi bolj srečni — smelo rečem bolj srečni, kakor pa so oni, zato pa tudi ne smemo obračati jim hrbet. Pomagajmo jim v kolikor nam pač financa dopušta.

Sedaj, ko je že skoro vse na odmerke, se spominjam na zadnjo vojno, kako je bilo hudo za čevlje in obleko. Dostikrat je šla sosedka k sosedu, da si izposodi obleko in čevlje, da je mogla iti za par ur v mesto ali na trg po opravke.

Tudi vi, bralci se boste gotovo domislili kako je brat z bratom delil obleko in kako je sestra čakala sestro, da je prišla od prve maše, da se je sezula in mlađa sestra obula čevlje, itd. Nikakor nismo bili tako sami zase, vse smo si delili eden z drugim.

Torej, dragi bratje in sestre, naj se vam ne smili dolar ali dva, saj nam ni zrastle na srcu in tudi ne bomo na večno živeli, živela pa bo zavest, da je narod pomagal narodu in lastnim bratom.

Vsi vemo, vsi čutimo, da so prošnje in zahteve od vseh strani, ki dostikrat presegajo meje naših finančnih sredstev, a pomisliti moramo, da smo še vsi dobro oblečeni, nahajamo se v gorkih stanovanjih in tudi hrane je še vedno več kot dovolj. Ker pa človek ne živi samo od hrane in pijače, pač pa mora imeti tudi razvedrilo, da se otrese tistih sitnih in nadležnih skrbi, vas ponovno vabim priti na našo priredbo v pomoč ubogega naroda!

M. Vidrich,

Iz vojnega informacijskega urada

WASHINGTON. — Generalni pravdnik Francis Biddle je objavil, da do dne 15. marca, 1943 je odredil internacijo 4,163 inozemcev sovražniškega pripadništva, ki jih je federalni preiskovalni urad (FBI) zajel od proglašitve vojne naprej.

Izmed interniranih inozemcev je tudi nekoliko urednikov in izdajateljev tuje-jezičnih časopisov, ki so priobčevali čtivo v prid Osošču. Eden izmed teh je bil aretiran pred enim tednom. Njegov časopis je ponatiskal propagando v prid sovražniku in čtivo, ki je imelo namen izpodkopati ameriški vojni napor. Tekom iste dobe je Mr. Biddle kakor je on izjavil, izpustil pod parolo 3,257 inozemcev in brezpogojno izpustil 1,151 drugih, po natančni preiskavi vsakega poedinega slučaja.

Generalni pravdnik je rekel, da je njegova odredba v vsakem slučaju sledila po zaslišanju pred lokalnimi odbori, katerim je poverjeno zasliševanje sovražnih inozemcev, in po primernem priporočilu s strani istih: ti odbori so sestavljeni od odličnih državljanov v raznih krajih širom Združenih držav in njihov sklep pregleda urad za kontrolo sovražnih inozemcev v vojni diviziji, kateri je pod vodstvom načelnika Edward J. Ennis. Rekel je, da preostane še približno 500 posameznih slučajev, ki čakajo na končno rešitev.

Podprimo borbo Amerike za demokracijo in svobodo sveta z nakupom vojnih bonдов in vojni varčevalnih znakov!

○ Pan-evropski konferenci

Pan-evropska konferenca grofa Coudenhove-Kalergi-a, ki že dolga leta agitira za ustanovitev pan-evropske države brez Rusije in Velike Britanije, bo najbrže žalostno propadla; v taki politični kombinaciji bi Nemci neizbežno dominirali, prav kakor danes nemoteno gospodarijo v Hitlerjevi pan-Evropi, ki tudi dalekosežno predstavlja realizacijo Coudenhove-jeve ideje v geografskem pogledu.

New York, 17. marca (ONA) — Pan-evropska konferenca, katero je sklical grof Rihard N. Coudenhove-Kalergi za 25. marca, je izzvala danes oster protest; precej osebnosti, ki bi se imele udeležiti te konference, je odpovedalo; v protest proti reakcionarni tendenci so sklenili imeti istega dne proti-shod.

Evropski "Council of the Free World Association," katerega člani so državniki in znanstveniki zedinjenih narodov, bo imel torej svoj prvi shod v znak protesta proti Coudenhove-Kalergijevi konferenci, katero obojajo zaradi njene proti-angleške in proti-ruske tendence.

Istočasno se je razširila vest, da so v znak protesta proti politični orientaciji te konference odtegnili svojo udeležbo naslednji povabljeni: grof Carlo Sforza, bivši italijanski minister zunanjih zadev; profesor Jacques Maritain, znameniti katoliški filozof; Charles Davila, bivši rumunski poslanik v Washingtonu; General Julius Deutsch, bivši avstrijski vojni minister; dr. Nahum Goldman, chairman administrativnega komiteja svetovnega židovskega kongresa; profesor Henri Gregoire, znameniti helenist, prej profesor na Sorboni ter profesor Mirkin Guetzevitch, bivši pravnik pravne fakultete na pariški univerzi.

Grof Coudenhove-Kalergi, ustanovitelj in predsednik pan-evropske unije v Evropi je zdaj ravnatelj v Research oddelku newyorške univerze za povojno evropsko federacijo. Z uradne strani newyorške univerze, ki je dala povabilo za sklicanje omenjene konference, je bila objavljena izjava, da newyorška univerza "ne prevzema nikake odgovornosti za program, osebnosti ali sklepe konference"; pač pa uživajo njeni predstavniki zaupanje newyorške univerze. William C. Bullitt, bivši ambasador Ameriških Zedinjenih držav v Sovjetski Rusiji in na Francoskem, ki je zdaj pomočnik sekretarja mornarice Frank Knox-a, bo predsedoval pan-evropskemu banketu dne 27. marca.

Grof Coudenhove-Kalergi je bil sklical svoje prejšnje pan-evropske konference leta 1926 na Dunaju, leta 1930 v Berlinu, leta 1932 v Bazel-u in leta 1935 na Dunaju.

Alvarez del Vayo, bivši španski minister za zunanje zadeve in direktor eksekutive asociacije Free World je razložil vzroke odpora proti pan-evropski konferenci in izjavil:

"Glavni cilj prvega shoda evropskega sveta asociacije Free World je, da pokaže zakaj bi bilo nemogoče ustvariti v Evropi trajen in miroljuben sistem vladanja brez polnega sodelovanja Velike Britanije in Sovjetske Rusije; nekatere reakcionarne evropske skupine skušajo izvesti ravno to nemogočo politično kombinacijo. Primer takega delovanja je konference Coudenhove-Kalergi."

Drugi krogi zopet se spotikajo nad zvezo grofa Coudenhove z Otonom Habsburškim, preten-

dentom na avstrijski prestol ter izražajo svoje nezaupanje, češ, da gre morda za reakcionarne spletke. Nekatere izmed osebnosti, ki so odpovedale svojo udeležbo, razlagajo, da kot katoliški ali kristjanski misleci nečejo, da bi se jih istovetilo z neko skupino "reakcionarnih katolikov."

General Julius Deutsch, ki je leta 1934 v Avstriji vodil vstajo proti diktatorski vladi Dollfusa, je izjavil:

"Bojim se, da uresničenje Coudenhove-Kalergi-ovih načrtov ne bi prineslo miru, temveč le kratko premirje. On deli Evropo na tri dele, in sicer sta dva izmed njih Rusija in Britanija. Evropo tako razdeliti, bi bila nevarna igra. Ako bo evropski kontinent prepuščen samemu sebi, bo v njem dominirala Nemčija, ker je najmočnejša."

Deutsch je chairman komisije za organizacijo Evrope v evropskem svetu in je imenoval Coudenhove-Kalergi-ovo konferenco "zbor vseh reakcionarnih elementov in tendenc v Evropi." Javni shod evropskega zbora bo prirejen dne 25. marca v Hunter College pod predsedstvom Mrs. Borden Harriman, bivše poslance Ameriških Zedinjenih držav na Norveškem in predsednice ameriške sekcije Free World Association. Grof Sforza in g. Alvarez del Vayo bosta poročala v svrhu splošne razprave.

Med govorniki se nahajajo Sir Norman Angell, nositelj Nobelove mirovne nagrade; profesor Rustem Vambéry, predstavnik svobodnih Madžarov; Charles Davila, Julius Deutsch in drugi. William Shimer, bivši poročevalec v Berlinu in Samuel Grafton, publicist (New York Post i.t.d.) sta bila povabljena kot ameriška gosta.

O priliki nemških pritovžb zaradi zračnih napadov

V trenutku, ko si nemška propaganda prizadeva na vse pretege, da z nevtralnimi in po možnosti tudi s papeževno intervencijo ustavi angleške zračne napade na središča svoje vojne industrije, smo prejeli zanimiv opis porušene Beograda in žalostnega sedanjega stanja skoro 2 leti po divjaškem uničenju tega zares odprtega in za vojno industrijo brezpomembnega mesta. Ta opis, v katerem se zrcali zadovoljstvo nad popolnostjo in trajnostno uničevanje, je napisal Nemec, dopisnik nemške časniške agencije.

Appenzeller Zeitung prinaša v svoji številki od 19. januarja dopis predstavnika berlinske agencije Evropa Press, ki je v avtomobilu prepotoval del Srbije.

V svojem članku opisuje odhod, zgodaj zjutraj, iz Beograda in strašni vtis bede in siromaštva v zapuščenih in podrtih ulicah, na katerih je srečeval le gručice izmognanih in sestradanih delavcev na potu v urade in delavnice. Na prvi pogled je bilo videti, da je vojna te ljudi strašno zadela.

Na Avalski cesti je zapazil, da je ta del mesta sicer najmanj trpel od zračnega napada, omenja pa, da je tudi tu videl precej razvalin. Njegov sopotnik mu je pokazal nekatere prazna zemljišča in mu povedal, da so prej tudi tam stale hiše. Bombe nemških letal so jih tako popolnoma porušile, da dobesedno ni ostalo kamna na kamenu, niti najmanjšega koščka zidu. Po bombardiranju je bil Beograd zares popolnoma razrušen. Ni bilo hiše, ki bi ne bila vsaj deloma poškodovana.

ŠKRAT



— Kdor poveljuje poročnik?
 — Stotnik.
 — Kdo pa stotniku?
 — Major.
 — Kdor pa majorju?
 — Polkovnik.
 — Kdor pa polkovniku?
 — Gospa polkovnica.

— Vi ste mi nekoč rešili življenje — je nagovoril častnika.
 — Jaz? — se je začudil častnik.

— Da, vi. Ali se ne spomnite več, da sva bila skupaj bitki. Ko ste vi začeli bežati sem pobegnil tudi jaz. — Častnik je ostal v strelnem jarku, ki ga je gotovo ubil.

Iz švicarskega časopisa

Landbote je priobčil dne 19. januarja članek pod naslovom "Balkan", v katerem izražajo mnenje, da se Nemci tudi v kupirani Srbiji boje novih vojn. Na Hrvaškem je položaj vsak dan hujši, kajti upornost se prodriže v neposredno bližino Zagreba in prekinila katere važne železniške proge. Poveljniki ustaške črne legije, polkovnik Francetič, je bil ubit in ujet. Hrvaški ministri prireajo shode in pozivajo kornike naj odlože orožje in povrnejo v svoje domove. Vsa ta vabila so zastoj, tako no je, da bo spomlad takoj Srbiji kakor na Hrvaškem na novo zaplamljen in da takrat Jugoslovani prešli v fenziivo.

Le Curieux prinaša dne 19. januarja članek z naslovom "Zakaj je bila hrvaška legija poklicana nazaj s sovjetske fronte?"

Uradni list Paveličeve vlade "Za dom" piše: Boljševizem nevaren povsod, toda najbolj razsaja ne evropskem vzhodu na Hrvaškem. Naloga legije narjavi ni lahka. Toda osiše, je Hrvaško ustvarilo, ji bo dvoma tudi po potrebi pomagalo."

To je uradna verzija hrvaške vlade. Sklepati bi bilo torej iz teh izjav, da je prišla hrvaška legija z ruske fronte nazaj ravno v trenutku, ko se je položaj osiše na Hrvaškem in ločilo poslabaš in postal klen. Povratek hrvaške legije dokazuje, da se je partizanov v Jugoslaviji močno razvila. Vprašanje je le, dali so do hrvaški legionarji, ki so hudih bojih na Ruskem trpeli, pripravljani voditi v svoji lastni domovini boj proti sovjetim jim upornim sodeželanom.

Zuericher Zeitung poroča dne 24. januarja iz Sofije: nemško-bolgarske straže in srbski uporniki so se obstrlejevali med boj na polovici pota med Nišem in Skopljem. Približno 200 partizanov je postusilo pogorje v zrak železniški most, a bili pri tem presenečeni, ker je trajala 10 ur. Most je ostal nepoškodovan.

Kupujte vojne bonde in vojne varčevalne znake, da bo čimprej porušeni osiše in vse, kar ono predstavlja.

POMEN PREHRANE V VOJNEM ČASU

Živež spada med prve in najvažnejše potrebščine vseh ljudi. V tej vojni predstavlja živež problem, ki zahteva natančno preračunavanje od strani Amerike. Tekoče leto bo stavilo take zahteve na produktivnost vsake dežele kot še nikdar prej. Naša bojna sila, sestavljena iz armade, mornarice, marinov in obrežne straže, bo štela deset milijonov mož ali več. In za prehrano teh je treba ogromne količine živeža. Vojak v akciji potrebuje povprečno pet funtov hrane na dan, kajti le zadostna in primerna hrana daje energijo, ki je vojaku potrebna. Civilist izhaja povprečno s tremi funti hrane na dan.

Predno se začne s kako večjo ofenzivo, morajo biti pripravljene velike količine živil, da se pomaknejo za vojaštvom, kamor koli je treba. Možnost velikih ofenziv je v veliki meri odvisna od tega, če so dovoljne količine živil na razpolago.

Z živežem se more doseči več, tudi kaka važna nekrvava zmaga, na primer pri priveskih osiščah, katerih vojski so podhranjeni in se brez prave volje borijo na strani svojih sedanjih gospodarjev. Živež glasno in prepričevalno govori tudi v zasledenih deželah. Na primer, v severni Afriki, kjer so bili na pobrali domačemu prebivalstvu skoro ves živež, so ameriška živila mnogo pripomogla, da se je francosko vojaštvo pridružil zavezniškemu. Ko bomo pričeli z invazijo, bo prebivalstvo v osvobojenih krajih najprej potrebovalo živeža in v to vrsto ga moramo pripraviti velike zaloge.

Združeni narodi si med seboj pomagajo z živili prav tako kot z orožjem. Vsak zavezniški vojak, ki se bori ali je pripravljen se boriti proti silam osiščah, mora reševati življenja ameriških vojakov. Vsak civilni delavec zavezniških držav, ki izdeluje ali proizvaja vojne potrebščine, se indirektno bori na naši strani za doseg zmage. Čisto navadna pamet nam pove, da je pravilno, da delimo naša živila s tistimi, ki se borijo na naši strani.

Civilni delavci na domači fronti, posebno oni, ki so upošleni v vojni industriji, morajo biti zadostno in pravilno hranjeni. Delo je težje in delovne ure so daljše kot v normalnih časih, zato potrebujejo delavci več hrane. Iz tega vzroka je bilo treba uvesti racioniranje nekaterih vrst živil, da se prilično enako razdelijo med vse, obenem pa je treba navajati prebivalstvo na živila, ki jih je v obilici. Primerna regulacija bo zagotovila dovolj prehrane za vse, da ostane domača fronta zdrava in močna.

V letu 1942 je bil pridelek živil v Zedinjenih državah ne navadno obilen in je zelo dvomljivo, da bi pridelek leta 1943 dosegel isto višino. Iz gori navedenega pa je razvidno, da bo do letos zahteve po živilih izredno velike. To nam daje razumeti, zakaj je živilski problem tako važen.

Odločno pa je treba poudariti, da prebivalstvu Zedinjenih držav ne preti pomanjkanje. V tej deželi pridelujemo in bomo pridelovali ogromne količine živil. Morda nam ne bo na razpolago vsake vrste hrane, ki bi jo pozeleli, toda potrebne hrane bo dovolj za ohranitev naše zdravja in energije.

V vojnem času pa mora biti prva stvar prva. Najbolj važno je danes, da so na bojnih frontah močni in odločni možje, brez ozira pod katero zastavo Združenih narodov se borijo. — (Office of War Information, Washington, D. C.)

Radio-poročevalci o racioniranju



Na gornji sliki so trije vladni uradniki, ki obveščajo ljudstvo potom radia o raznih odredbah racioniranja.

Krznino in moda

Spet so tu dnevi, ki ima v njih krzno svojo besedo kot varuh spričo mraza in hkrati kot okras, ki se ženske kar ne morejo ločiti od njega. Ne moremo si niti misliti, da so bili nekoč časi, ko je bilo krzno kot oblačilo na slabem glasu.

Brez dvoma je bil pradedni človek obločen v živalske kože, a dolgo časa je bilo na glasu, da je barbarsko in nekulturno, tako da Grki niso hoteli nič slišati o njem. Nemara so bile robate in surove živalske kože takrat zares grde videti, preden je bilo strojarstvo toliko na višku, da je znalo kože lepoto strojiti.

Kadar Grki govorijo o krznu, tedaj je to zmeraj v zvezi z barbari, kot oblačilo barbarskih narodov.

Rimljani so to nošo bolj spoštovali, ker so videli v njej oblačila svojih robatih pradedov, in kasneje so svojim pomehkuženim sinovom večkrat kazali za vzgled na Katona, ki se je oblačil v kozje kože. Vendarle je bilo krzno v klasični dobi starega veka nekaj, kar ne spada k civilizaciji.

Krzno je postalo moderno šele v 2. in 3. stoletju po Kristusu. Rimljani so si osvojili to šego po nordijskih narodih, ki so prvi uvedli krzno kot poglavito oblačilo v modo in ki so se južni narodi naučili od njih ceniti lepoto in dragocnost krzna. Skozi več stoletij je bilo nato krzno najvažnejše trgovsko blago s severa, prvo za jantarjem. Rimljani so začeli nositi tudi živalske kože kot o-

Primitivno delo



Na gornji sliki je prizor iz Indije, kjer uporabljajo volovsko vprego za delo in transportacijo. Dekle na sliki je naslovljena na palico ter počiva.

blučilo. V Rimu je postalo to "barbarsko oblačilo" polagoma velika moda propadajočih krogov. V tedanji književnosti je krzno omenjeno prvič pri pravniku Ulpianu. Cerkve je bila spočetka jako zoper ženska oblačila s krznom in leta 397 po Kr. je papež Honorij prepovedal oblačiti se v "gotske obleke" in posebno v krzno, ki so ga pa Gotje vendarle nosili.

V srednjem veku si je nordij-

ska krznena noša priborila svet, vendar v drugačni obliki kot prej pri Germanih. Nič več niso nosili krzna tako, da bi bila dlaka zunaj, čeprav je Karel Veliki še vedno hodil v kožuho z dlako na zunanji strani.

Začeli so nositi krzno z dlako na znotraj, kot podlogo ali kot našitke na oblekah. Krznene okraske so se takrat pojavile povsod na oblekah, zlasti na slavnostnih oblekah višjih oseb. A tudi vojaški plašči, ki so jih imeli vitezi vrh svoje opreme, so bili obšiti s krznom in krznene robove in ovratnike so imele tudi dolge halje meščanov in jope kmetov. Kmalu ni maral nihče več za matice ali kunčeve kože, marveč je bilo na vrsti dragoce, iz Rusije prihajajoče krzno.

Ze v 11. stoletju se omenja ruska trgovina s krznom. Hrepenenje po dragoceni sobolovini pa je povzročilo kasnejše zavzetje in raziskanje Sibiri. — Proslavilo se je krzno "pontijskih miši", nekakšen hermelin. Mimo sobolovine in hermelina so v srednjeveški dobi čislali krzno dehorja, bobra, risa in si-ve vervece.

V najvišjem procvitu viteštva je postalo krzno velika svetovna moda. Z rastočim razkošjem se javljajo tudi prepovedi glede na nošo krznenih oblačil.

Ko sta Filip II., francoski kralj, in Richard I. konec 12. stoletja odšla na križarsko vojno, sta odredila, da ne sme nobeden od vitezov imeti hermelina, sobolovine ali drugih dragocenih krznenih oblačil. Leta 1497 so v Nemčiji prepovedali

Mali oglasi

Zahvala

Tem potom se želim zahvaliti prijateljicam, ki so me obiskale, ko sem se nahajala doma vsled moje noge. Hvala sledečim: Mrs. Wick, Mrs. Mihalič in Mrs. Barković, krožku št. 3, Progresivnih Slovencev za karto, podružnici št. 14, S. Z. Z. in Mrs. Poropat.

Lepa hvala vsem skupaj!
Mary Segulin.

Išče se

oskrbnika ali oskrbnico za Slovenski narodni dom, v Maple Heights. Plača po dogovoru. Ponudbe pošljite na tajnika do 30. marca. Anton Perušek, 5146 Miller Ave., Maple Heights, O.

Avtomobil

kupim, ako ga imate naprodaj. Pokličite Henderson 5840, ali pa se zglasite na 1054 E. 72 St.

Kako slišati glasove in godbo

"NARAVNEGA POSLUHA"

Poslušajte, kako je nov izboljšan AUREX pripomoček povzročil radost poslušalca, nudil 25 odstotkov širši obseg glasov in godbe, kot pa kateri drugi navadni instrument. Ta pripomoček je bil izpopolnjen po ameriškem pionirskem laboratoriju s majhnimi "high-fidelity vacuum radio" tudi. Ta nov AUREX pripomoček je odobren po koncilu ameriške zdravstvene organizacije za fizično terapijo.

Kot očala, je nov izboljšan AUREX pripomoček znanstveno umerjen in izdelan za silnični slučaj posebej. Je tako lahek in majhen, da se komaj zavedate, da ga imate. Operira se ga prav lahko in ceno za rabo je nizka. "A" baterije si lahko nabavite v katerikoli trgovini. Pripomoček je v vseh ozirih pisarno jamčen. Kupi se ga lahko na odplačilo.

Brezplačna poizkušnja, ali knjiga

Na vašemu domu ali v lokalnem uradu družbe, vam bo izurjen tehnik nudil znanstveno preizkušnjo v posluhu brez bolečin. V teku 10 minutah imate rekord vaših pomanjkljivosti poslušanja.

Se danes pošljite za brezplačno poizkus

☐ Pošljite mi brezplačno knjigo o boljšem posluhu.

Dajte mi brezplačno zanesljivo poizkušnjo poslušanja na domu ali v lokalnem Aurex uradu

Ime _____
Naslov _____
Mesto _____ Država _____

nošnjo hermelinove podloge vsem tistim, ki niso bili plemiškega stanu. Slednjič so smeli imeti žlahtno krzno samo grofje in knezi.

Čeprav so različni modni predpisi zahtevali ali odklanjali nošnjo krzna, je pa krzno od srednjega veka dalje vendarle ostalo zmeraj moderno.

Vesti o bojih na Hrvaškem

Londonski Sunday Times je poročal pred kratkim:

Italijani izvajajo represalije nad civilnim prebivalstvom v cilju, da bi zadušili partizanski odpor na hrvaškem ozemlju. Upepelili so že nešteto krajev. V Gorskem Kotaru, vzhodno od Sušaka, so porušili 100 vasi. V teh krajih so postrelili tudi več sto talcev in deportirali v Italijo približno 10.000 ljudi, tudi žen in otrok. V okraju Jelenje so s topovi porušili 526 hiš, ubili 296 oseb in deportirali približno 2.000 oseb.

Toda partizanski boji se kljub temu nadaljujejo. Železniška proga od Sušaka do Zagreba je bila prekinjena skozi dva meseca. V bližini Generalskega Stola je bataljon italijanske infantrije izgubil 12 mrtvih in 200 ranjenih; ranjen je bil celo italijanski vrhovni komandant.

Domači mali oglasnik

AVTOMOBILSKA POSTREŽBA

RE-NU AUTO BODY CO.

982 East 152nd St.
Popravimo vaš avto in prebarvamo, da bo kot nov.
Popravljamo body in fenderje. — Welding!
J. POZNIK — M. ZELODEC
Glenville 3830

CVETLIČARNE

Slovenska cvetličarna
Jelenc Florists
15302 Waterloo Rd.
Ivanhoe 0195

GASOLIN

MIKE POKLAR
E. 43 St. in St. Clair Ave.
ENDicott 9181

Gulf Refining Gas Station
Izvršujemo tudi prvovrstna popravila na avtomobilih.

STOPAR'S HI-SPEED SERVICE

905 East 185th St.
Official OPA Tire Inspection
Mi imamo avto-rack; najnovejšo napravo za mazanje avtomobilov. Delo garantirano. Se priporočamo.

RAZNO

POZOR, HSIŃI GOSPODARJI!
Kadar potrebujete popravila pri vaših poslopih, pri strehi, žlebovih, ali fornizih, zglasite se pri LEO LADIHA
1336 E. 55th St. Henderson 7740

KREMZAR FURNITURE

Trgovina s pohištvo in vsemi potrebščinami za dom
6405 ST. CLAIR AVE.
ENDicott 2252 — Cleveland, Ohio
3063 PEARL AVE.
Lorain 7147 — Lorain, Ohio

For Victory

IT TAKES BOTH
1. Taxes
2. War Bonds
PLUS MORE WAR BONDS

Mali oglasi

Gramofonske plošče

slovenske, hrvaške, angleške, vseh vrst. Naša trgovina je odprta vsaki dan od 12. do 8. ure zvečer. Zaprtja je ves dan ob ponedeljkih in sredo.

NORTHEAST SALES & SERVICE CO.
Jerry Bohinc
819 E. 185 St.

Stanovanje

s 4 sobami se odda v najem. Vse nanovo dekorirano. Prednost ima družina brez otrok. Vpraša se na 21320 Westport Ave., Euclid.

Išče se stanovanje

s 5 sobami, zgoraj ali spodaj; obrambni delavec. Ako mogoče, bi se radi selili do 1. aprila. Pokličite Mrs. J. R. DEPNER, Potomac 4739.

V najem

se odda osem sob hiša, dvojna zidana garaža, vse v dobrem stanju. Odda se s 1. aprilom. Imam tudi za 3 spalne sobe pohištvo in plinsko peč. Odda se v najem ali se stranki proda.

Od 29. marca naprej bom osebno v hiši na 1246 Addison Rd., ali za informacije pokličite telefonično: ROyalton 3587.

Mali oglasi

100% Vojno delo

MOŠKI
prosti vojašcine
ŽENSKÉ
nad 21 let
OPERATORJI

za lahke in srednje stroje
Zeli se, da bi imeli nekoliko izkušnje.

Plača na uro
IZVRSTNI DELOVNI POGOJI

Če ste sedaj zaposleni pri obrambnem delu se ne prigrisate. Intervju čez teden od 8.30 do 5.30 ali potom dogovora.

THE PIPE MACHINERY CO.

930 E. 70 St.

IZURJENI

in
NEKOLIKO IZURJENI
JEKLARSKI DELAVCI
Z IZKUŠNJO ALI BREZ

se sprejmejo za vojno delo pri

Cleveland Tractor

19300 EUCLID AVE.

Izurjeni operatorji

na
BORING MILLS
(Horizontal in Vertical)
VELIKIH STRUGALNIKIH
RADIAL DRILL

Plača na uro, poleg "overtime."
Če ste sedaj zaposleni pri obrambnem delu, se ne prigrisate.

Wellman Engineering
7000 CENTRAL

Chevrolet 1940-41

želim kupiti od privatnega lastnika. — Zglasite se pisмено ali osebno na naslovu: FRANK LUDWIG, 921 E. 236 St., Euclid, Ohio.

V najem

se odda stanovanje, zgoraj; 6 sob (3 spalnice) in garaža. — Prednost ima zanesljiva hrvaška ali slovenska družina z odraslimi osebami. "Hot air" gorkota. Najemina \$45 mesečno. Stanovanje je na 805 E. 93 St. Za podrobnosti pa pokličite lastnika: EXpress 2480.

Zgubilo

se je razijsko karto št. 1 za sladkor. Kdor jo je našel, je proščen, da jo vrne na naslov: JOSEPH KOCEVAR, 1265 E. 59 St.

Acid Indigestion

Relieved in 5 minutes or double your money back
When excess stomach acid causes indigestion, heartburn, sour stomach, or flatulence, Zemo's acid neutralizing medicine is the fastest-acting medicine known for symptomatic relief—relieves the discomfort in 5 minutes. No irritants. Belli-ona brings comfort in a few minutes or double your money back on return of bottle to us—no other conditions.

RED-ITCHY-SCALY ECZEMA

Effective Home Treatment Promptly Relieves Torture!
First applications of wonderful soothing medicated Zemo—a doctor's formula—promptly relieve the intense itching soreness and start at once to help heal the red, scaly skin. Amazingly successful for over 30 years! First trial of marvelous clean, stainless liquid Zemo convinces! All drug stores. Only 95¢.

ZEMO COUGHS

Due To Colds or Bronchial Irritation
Here's good news for the people of the U. S. A. Canada's greatest cough medicine is now being made and sold right here, and if you have any doubt about what to take this winter for the common cough or bronchial irritation or a little of Buckley's CANADIAN Mixture. You won't be disappointed—it's different from anything else you ever used—one little sip and you get instant action. Only 45¢—all drug stores. Satisfaction or money back.

Oglašajte v --- Enakopravnosti

Zarja sodeluje 18. aprila na priredbi za Jugoslovanski relief in 16. maja za Ruski relief.

P. DECOURCELLE:

MOČ LJUBEZNI

ROMAN — I. DEL

A v takih primerih je bruhnila na dan vsa jeza in zloba njegovih tlačiteljev. Pozabljala sta na vso opreznost in se kruto maščevala za svoj strah.

Najbolj ju je jezilo, če se je Milček zavzemal za Claudineta. Ubogi deček je od dne do dne bolj hiral, čeprav mu je Milček tako skrbno stregel.

Slimak se je že veselil, da bo kmalu podedoval po Claudinetu. Da bi ubogi deček čim prej umrl, mu ni dajal nobenih zdravil.

— Škoda denarja — je zatrjeval Zefyrini, — tu se ne da nič pomagati.

Pač pa je Milček storil vse, da bi prijatelju vsaj olajšal težko življenje in bolezen.

— Kako skrbiš zame in kako rad te imam, — je pravil Claudinet. — Samo tebi se moram zahvaliti, da sem še živ.

Nekega jutra, ko je taval Milček okrog kolibe, mu je pomagal nekdo iz prazniti voz. Deček mu je rad pomagal in dobil je dva franka.

— To mi bo zelo dobrodošlo, — je pomislil, — Claudinetova steklenica je prazna; za ta denar mu lahko kupim še mnogo ribjega olja.

Rečeno — storjeno. Ta čas, ko so pripravljali v lekarni zdravilo, je pa Milček opazoval starega, črno oblečenega gospoda, ki je govoril k lekarnarjem.

— Tega otroka ni bilo mogoče lečiti doma pri starših, — je pravil gospod lekarnarju. — Zato sem ga nemudoma poslal v bolnico, čeprav je njegova mati ugovarjala, ker ga je hotela odradati doma. Toda, doma bi bil kmalu umrl, a v bolnici bo gotovo okreval. In to ne bo nič stalo, dočim bi doma...

Kaj, ta gospod je imel pravico pošiljati otroke v bolnico! In

povrhu še brezplačno! Torej bi mogel spraviti v bolnico tudi Claudineta.

Deček je zbral ves svoj pogum in stopil k neznanemu gospodu, rekoč:

— Oprostite, gospod, slišal sem, da pošiljate otroke v bolnico. Poznam dečka, ki je težko bolan. Prijatelja sva. Ime mu je Claudinet. Zanj sem prišel kupit ribje olje. Zelo priden in pošten je. In kašlja, ubože. Plakali bi kakor jaz, če bi ga slišali kašljati.

Zdravnik se je ozrl na dečka, ki se mu je tresel glas od ginjenosti.

— Zakaj na starši tvojega prijatelja ne prosijo, da bi ga sprejeli v bolnico?

— Saj ne vedo, da so na svetu take hiše. Pravijo, da Claudinetu ni več pomoči, jaz mu pa skrivaj kupujem ribje olje, ker je baje proti taki bolezni dobro.

— Ah! ... Kdo pa so njegovi starši?

Papa se piše Slimak, mama pa Zefyrina. Mama je vedeževalka ... Naša koliba stoji tu blizu na bulvarju.

Zdravnik se je pri tih imenih nekam čudno nasmehnil.

— Kako je pa tebi ime? — je vprašal dečka.

— Milček, gospod.

— Kaj Claudinet ni tvoj brat?

— Ne, on je sirota, vzgojil ga je stric, ki je moj papa.

Zdravnik je pogledal na uro. — Imam še dovolj časa.

In obrnjen k Milčku je dejal:

— Odvedi me tja, dečko. Prepričam se, če je bolezen tvojega prijatelja težka, in svetloval bom stricu, kaj storiti, da ga spravi v bolnico.

— O, hvala, gospod, — je odgovoril deček in solze hvaležno

sti, pa tudi radosti so se mu zalesketale v očeh.

Kar mu je šinila v glavo nova misel.

— Ne vem, gospod, kako bi vam to povedal, — je zajeceljal v zadregi, — toda če je vam vseeno, bi vas prosil, da stopite tja brez mene.

— Zakaj pa?

— Ker se bojim, da papa ne bo zadovoljen z menoj, da skrbim za Claudinetovo zdravljenje. Če le zve, da mu nosim zdravila, me neusmiljeno pretepe.

— Oho, — je zamrmral zdravnik, — torej še en nagib, da grem pogledat tega dečka.

Claudinet se je počutil baš tistega dne zelo slabo. Žalostno je sedel na svoji trdi postelji in molče poslušal očitke, ki sta jih sipala nanj Slimak in Zefyrina. Zakoncema je šlo zadnje čase slabo, Panoufka že tri dni ni bilo na spregled in za vse naj bi bil odgovoren ubogi Claudinet.

— Da bi vsaj že izdihnil! — je godrnjala Zefyrina; — to bi bilo še najpametnejše, bi vsaj ne bil v nadlego svojim sorodnikom.

Claudinet je globoko dihal in molčal.

Milčkov prihod je obrnil jezo teh izmečkov na drugo stran.

— A, ti si! — je zaklical Slimak. — Odkod pa prihajaš?

— Jaz? Nisem vedel kaj početi, pa sem šel malo na bulvar.

— Nisi vedel kaj početi! — je ponovila Zefyrina in prisolila ubogemu dečku krepko zaušnico.

— Stopim h krčmarici na vogalu ulice vprašat, če je kaj videla Panoufka, — je dejal Slimak.

— Dobro, samo da mi predloži ne izostaneš ... Vstani, le urno na nogo, lenoba lena! — je zakričala na Claudineta.

— Vstani in prinesi mi vode ... čebula se mi bo prismočila. A ti, Milček ... No, kaj še nisi odšel? — je vprašala obrnjena k Slimaku.

Slimak je stal na pragu komedijantskega voza in zrl presenečeno na cesto, po kateri so prihajali trije možje.

— Pogledj, Zefyrina, pogledj, kdo prihaja! — je vzkliknil prestrašeno. — Dva redarja in komisar. Kaj neki hočejo?

— Komisar! — je zamrmrala Zefyrina z drhtečim glasom. Gospod z belo kravatno je vstopil, redarja sta pa ostala zunaj.

Toda Slimak se je bil zmotil. To ni bil policijski komisar, temveč zdravnik. Ni mu bilo treba praviti, kdo je, ker ga je ves okraj dobro poznal.

— Sem zdravnik-inspektor in poverjeno mi je nadziranje otrok, — je dejal stopivši v voz. — Zvedel sem, da imate bolnega otroka in prihajam v ime nu zakona, da se prepričam, če je dobro poskrbljeno zanj.

Slimak se je pomiril. To je bila neumnost, zdravniški pregled! Zefyrina je že hotela zakričati, da njune zadeve nikogar nič ne brigajo, pa ji je Slimak pomežiknil, naj molči.

— Gospod doktor, ne zamerim vam vašega poseta. Vsak človek živi od svoje obrti ...

Madame Čiangkajšek v New Yorku



Neka kitajska mladenka poklanja madame Čiangkajšekovi šopek rož, ko je slednja obiskala New York, kjer so jo sprejeli najvišji mestni funkcionarji.

toda opozoriti vas moram, da ste nasledili lažnjivcem ... Res imamo bolnega otroka, ki je pa samo močno prehlajen. To je najin nečak in zato tudi skrbiva zanj, in zdravila mu dajeva. Le pogledjte, — je dejal in pokazal zdravniku steklenico ribjega olja.

Zdravnika nesnaga v vozu ni prav nič presenetila. Takih prizorov je bil vajen. Pač pa ga je presenetil živalski izraz v Slimakovem in Zefyrinime obrazu.

Na prvi pogled je spoznal, da je Claudinetova bolezen neozdravljiva. Lečiti ga sploh ni bilo vredno.

— In kako zanj skrbiva! — je pripomnila Zefyrina.

— Žal se motite, če mislite, da je vaš nečak samo prehlajen. Njegova bolezen je zelo težka. Neobhodno potrebno je lečiti ga.

— Lečiti? — se je ustrašila Zefyrina; — mislite, da bi se mogel izlečiti?

— Seveda, — je brž pritrdil Slimak, — in upam, da ga izlečimo.

— To se mi zdi nemogoče v razmerah, v kakršnih živi. Morate ga poslati v bolnico.

— V bolnico? Ah, nikoli, gospod! Smo sicer siromašni, vendar pa ne dovolimo, da bi šel naš nečak v bolnico. Sicer pa mislimo kmalu zapustiti Pariz in na svežem zraku se bo počutil bolje.

Prisiliti me pa itak ne morete, da bi ga poslal v bolnico. — Toda to pomeni dečkovo smrt, — je odgovoril zdravnik. Slimak je skomignil z rameni. Tedaj je pa stopil Milček iz svojega kota. Bil je strašno bled. Kaj je slišal? Če ostane Claudinet v Slimakovih rokah, je obsojen na smrt. Naj se zgodi karkoli, izposlovati mora sprejem svojega prijatelja v bolnico.

— Gospod, — se je oglašil pogumno, — očka Slimak laže, če trdi, da daje Claudinetu ribje olje. Olje, ki vam ga je pokazal, je vzel meni, ker ga jaz kupujem in dajem skrivaj Claudinetu. Oba sva tepena, če naju pri tem zasači. Nikoli ni dobil nobenega zdravila, kvečjemu žganje. Panoufle, papenov pajdaš, ponavlja dan za dnem, da mora Claudinet umreti in da mu je treba k temu pomagati, da bi podedovali po njem, kajti voz in pri notarju spravljeni denar je njegov in nam pripade šele po njegovi smrti. Jaz pa nočem, da bi umrl. Hočem, da ozdravi, če je to še mogoče. Po-

vem to komisarju, pred sodiščem, komur hočete. Claudineta tu ubijajo, jaz pa nočem, da bi umrl!

Deček je izgovoril te besede v nepopisnem ognju. Zefyrina je planila nanj, kakor bi ga hotela raztrgati, Slimak se je pa pripravil zgrabiti ga za vrat. K sreči je posegel vmes zdravnik. Milček je bežal okrog mize in prevrnil divan, da bi zadržal Slimaka. Na ropot sta prihitela redarja in Slimak je postal takoj krotak.

— Nič se ne boj, — mu je zašepetala Zefyrina na uho, — Claudinet ne bo nikjer okreval. To pomeni samo kratko podaljšanje. Ker se je vmešal v to Milček, bi nam utegnili naprtiti preiskavo. Človek pa nikoli ne ve, kakšne posledice ima lahko preiskava ... Morava se ukloiniti.

Gospoda redarja, — je dejal Slimak, — saj se ni nič zgodilo, prav nič ... Gospod doktor je prišel preiskat bolnega otroka, mojega nečaka. Nastal je bil nesporazum glede zdravljenja, pa je že poravnal. Gospod hoče, da bi poslali otroka v bolnico in čeprav se bomo zelo težko ločili od njega, se udamo, če že ne gre drugače.

Torej ga pošljete v bolnico? — se je začudil zdravnik. — Da, gospod ... Po nastopu mojega sinčka ... tale paglavci je namreč moj sin, — se udam; nočem, da bi mi očitali, da premalo skrbim za svojega nečaka.

Dobro, — je dejal zdravnik.

Naročil je nekaj redarju.

Da, gospod doktor, — je odgovoril redar, — takoj grem na stražnico opozoriti nadzornika, sam pa odpeljem otroka v bolnico.

Dečka sta se objela in Milček je zašepetal prijatelju na uho: — Ne bodi žalosten, saj boš kmalu zdrav.

Ko se je kočija z redarjem in

Caludinetom skrila za vogalom, je prijel zdravnik Milčka in dejal Slimaku:

— Ta otrok je popolnoma zdrav; je vaš in nimam pravice zavzemati se zanj. Če pa zvem, da ga pretepeate in kaznujete zato, ker se je potegnil za svojega tovariša, vas ovadim policiji. Sicer boste pa odslej pod nadzorstvom.

— To je odveč, gospod doktor. Častno besedo vam dam, da fantič ne bo kaznovan. Nasprotno, zelo me veseli, da se je tako odločno zavzel za Claudineta. Sicer sem pa že davno mislil na to, da bi ga kazalo poslati v bolnico; samo moja žena tega ni hotela ... saj veste, kakšne so ženske.

Ko se je vrnil v kolibo, je bil tam že Panoufle, ki je baš pravil Zefyrini, zakaj ga tako dolgo ni bilo na spregled.

Zdaj se moramo pomeniti o važnih stvareh, — je dejal Slimak. — Milček, ti se pojdi igrati in pazi, da se nihče ne približa.

Po dečkovem odhodu je Slimak povedal svojemu pajdašu, kaj se je bilo zgodilo.

— No, lahko si mislim, kako bo ta paglavec našeskan! — se je zakrohotal Panoufle.

— Vrag ga vzemi! — je zagodrnjala Zefyrina.

— Ne, nasprotno, raynali bomo z njim zelo lepo, — je odgovoril Slimak.

— Zakaj?

— Ker nam mora odslej pomagati; star je že dovolj, da se lahko loti poštenega dela. Zdaj se pa pomenimo resno, toda paziti moramo, da nas ta capulne bo slišal.

In začelo se je važno posvetovanje, ki ga je pa Milček do bro slišal, ker se je bil splazil pod voz, kjer je spal pes.

Pripravljali so se na novo tatvino, morda celo na umor, a on naj bi jim pomagal.

Sklenjeno je bilo, da pojde k zdravniku in ga izvabi od doma pod pretezo, da ga kličejo k bolniku. Panoufle in Slimak bi pa vlomila ta čas v hišo in jo oropala.

Zlezel je iz svojega skrivališča ves prepaden in mraz ga je spreletaval pri misli, da bi moral pomagati oropati ali morda celo umoriti človeka.

(Dalje prihodnje)



Vprašajte za Jennie Hrovat

ZAVESE

Tu si lahko izberete kakoršne koli vrste zaves, katerih imamo v zalogi nad 300 različnih vzorcev.

ZA POPRAVILA NE RACUNAMO

Odprto ob večerih do 9. ure

Parkwood Home Furnishings

7110 St. Clair Ave.

ENdicott 0511

PREPREČITE NAVAL — NABAVITE SI

1943

AVTNO LICENCO

ZGODAJ — URAD JE SEDA J ODPRT

Euclid Body and Fender Repair

vogal Abbey Ave. in E. 185 St.

nasproti Woolworth's 5 in 10 trgovine

PRINESITE VAŠ CERTIFIKAT LASTNISTVA, IN TUDI VAŠO 1942 REGISTRACIJSKO KARTO

Lee Hassett, Deputy Registrar

Ustanovljeno 1908

ZAVAROVALNINO VSEH VRST VAM TOČNO PRESKRBI

Haffner Insurance Agency

6106 St. Clair Ave.

VSTOPNICE ZA POSAMEZNE SEDEŽE NA PRODAJ

Northern Ohio Opera Association podaja

METROPOLITAN OPERNA

DRUŽBA IZ NEW YORKA

Edward Johnson, General Manager

Edward Ziegler, Asst. Gen. Manager; Earl R. Lewis, Asst. Gen. Manager

OD 5. DO 10. APRILA V PUBLIC AUDITORIUM

LA FORZA DEL DESTINO

PONEDELJEK, 5. APRILA
Milanov, Petina, Votipka, Tibbett,
Pinza, Baccaloni, Ballet, Sodero

FAUST

TOKREK, 6. APRILA
Jepson, Browning, Kullman, John Charles
Thomas, Gordon, Engelmann, Ballet,
Beecham

LA TRAVIATA

SREDA, 7. APRILA
Albanese, Votipka, Olheim, Melton,
Tibbett, DePaulis, Ballet, Sodero

CARMEN

ČETREK, 8. APRILA
Swarthout, Albanese, Olheim, Jobin,
Warren, Chonorsky, Ballet, Beecham

NAROCITE VSTOPNICE ZA POSAMEZNE OPERE PO POSTI SEDA J \$1.10 do \$4.00
Vstopnice za posamezne opere naprodaj od 15. marca. (Prosimo vključite kuponu s povratnim naslovom in znakom.)

UNION BANK OF COMMERCE

Main Banking Lobby—E. 9th at Euclid—Main 5300
BLAGAJNA ODPRTA OD 9. ZJ. DO 5.30 POP. DNEVNO, V PONEDELJEK DO 9. ZV.
Knabe klavir izključno rabljen.



When a cough due to a cold drives you mad, Smith Brothers Cough Drops give soothing, pleasant relief. Smith Brothers' contain a special blend of medicinal ingredients, blended with prescription care. Still cost only 5¢—yes, a nickel checks that tickle!

SMITH BROS. COUGH DROPS

BLACK OR MENTHOL—5¢

PROGRAM

Progresivne Slovenke

krožek št. 3

vprizori — dramo v 3. dejanjih

SPISAL JOŽE VOMBERGAR

“VRNITEV”

v nedeljo, 28. marca, 1943 v Slov. društvenem domu na Recher Ave.

OSEBE:

Peter, gospodar na Zaplazu Andy Ogrin
Jerica, njegova žena Gusti Zupancic
Janko, prvi Jeričin mož Jakob Strekal
Anžek, sosed Frank Zigman
Stefan, veliki hlapec Steve Barton
Janez, drugi hlapec John Ludwig
Lenart, planšar Joseph Godec

Lenka, velika dekla Marion Bashel
Francka, druga dekla Mary Oražem-Gregoire
Tilka, mala dekla Eleanor Ster
Peterček Alfred Grill
Minka Bertha Novak
Francka Elsie Zigman

Godi se na samotni gorski vasi v Sloveniji

J. M. Steblaj, režiser

Nastopi pevski zbor Slovan
PO IGRI PLES

Conrad Flos, upravnik odra